

Translation from Punjabi to English
No.2/99/08-2C3/736
Punjab Government
Education Department
(Education-3 Branch)

To Principal
State Public School Sofi Pind,
Jalandhar.
Date, Chandigarh 171918
Subject Regarding No objection Certificate for affiliation with CBSE, New Delhi of
State Public School Sofi Pind, Jalandhar.

Sir,
In respect of above said subject.
2. No objection certificate is issued by the Punjab Government based on the document including affidavits produced by school Management and based on the recommendations of Distt. Education Officer (S.S.) Jalandhar and Director Education Deptt. (S.S.) Punjab, Chandigarh, on the following conditions, after going through thoroughly:-

1. In future, due to any complaint /during inspection, it is found that you had given wrong information in the application to get No objection certificate from the Govt. and or you are not binding the instructions issued by the Punjab Government from time to time and like this the conditions given in the affidavits are not being abide in such conditions, the No objection Certificate can be withdrawn at any time.
2. In your school the study of Punjabi subject upto the 10th class will be compulsory and C.B.S.E. New Delhi will act compulsory to take examination of Punjabi and it is also stated that no objection certificate can be taken back immediately, if failure in doing so.
3. After affiliation with CBS, New Delhi, the school Management of the school, will be liable to give salaries and other allowance to teaching staff and non-teaching staff as per salaries of Government Employees. The No objection certificate can be taken back if failure in doing so.
4. You and your Management should ensure that if any information is asked for by Distt. Education officer of your District or any senior official of Education Department, necessary required information will be made available to him and necessary co-operation will be given to him.

Issued with the consent of Hon'ble Education Minister's Orders Dated 5-9-2008.

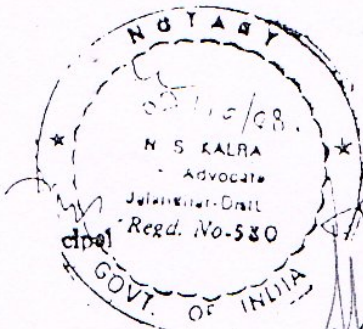
Sd/-
Addl. Secretary, School of Education
Initials

Dated Chandigarh

Letter No.2/99/08-2C/3/

Copy sent to Director Education Department (S.S.) Punjab, Chandigarh- with references to their Memo No.15/48/2008 Grant-5/821 Dated 13-8-08 and requested that the inspection of the said school be got done at least once during every five years and inspection report be sent to the Government so that it can be known that the school is abiding the instructions issued by the Punjab Government time to time.

Sd/-
Add. Secretary, School of Education



Indian copy to English
Translated Copy of the document in Punjabi

ATTESTED
NOTARY, Jalandhar Ph. (India)
07/10/2008
02-10-2008

Attested copy

Principal
State Public School
Sofi Pind, Jalandhar Can